

Briuselis, 2017 m. vasario 2 d.
(OR. en)

5140/17

Tarpinstitucinė byla:
2006/0048 (APP)

AVIATION 4
RELEX 14
MA 1

PRANEŠIMAS DĖL „I/A“ PUNKTO

nuo: Tarybos generalinio sekretoriato
kam: Nuolatinių atstovų komitetui / Tarybai

Ankstesnio
dokumento Nr.: 15182/16
Komisijos dok. Nr.: 6755/14

Dalykas: Iš dalies pakeistas pasiūlymas dėl Tarybos sprendimo dėl Europos bendrijos bei jos valstybių narių ir Maroko Karalystės Europos ir Viduržemio jūros regiono šalių susitarimo dėl oro susisiekimo sudarymo Sąjungos vardu
– Prašymas gauti Europos Parlamento pritarimą

1. Pirmiau nurodytas susitarimas yra Tarybos 2004 m. gruodžio mėn. Komisijai suteiktų įgaliojimų pradėti derybas su Maroko Karalyste dėl išsamaus susitarimo dėl oro susisiekimo (dok. 15309/04 EU RESTRICTED) rezultatas.
2. 2006 m. kovo 31 d. Komisija pateikė Tarybai pasiūlymus dėl Tarybos sprendimų, atitinkamai dėl susitarimo pasirašymo ir laikino taikymo bei dėl susitarimo sudarymo (dok. 8248/06).
3. Sprendimą dėl Europos bendrijos bei jos valstybių narių ir Maroko Karalystės Europos ir Viduržemio jūros regiono šalių susitarimo dėl oro susisiekimo pasirašymo ir laikino taikymo Taryba priėmė 2006 m. gruodžio 4 d. Susitarimas buvo pasirašytas 2006 m. gruodžio 12 d. su sąlyga, kad jis bus sudarytas vėliau.

4. Sprendimas dėl susitarimo pasirašymo ir laikino taikymo kartu su susitarimo tekstu buvo paskelbtas *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* 2006 m. gruodžio 29 d.¹
5. Tam, kad būtų sudarytas susitarimas, Europos Parlamentas pritarė 2007 m. gruodžio 12 d.
6. Ratifikavimo procesą valstybės narės (išskyrus Bulgariją, Rumuniją ir Kroatiją) užbaigė 2014 m.
7. 2014 m. vasario 19 d. Komisija pateikė Tarybai iš dalies pakeistą pasiūlymą² dėl Tarybos sprendimo dėl pirmiau nurodyto susitarimo sudarymo, visų pirma siekiant atsižvelgti į Lisabonos sutarties įsigaliojimą.
8. Aviacijos darbo grupė aptarė iš dalies pakeistą pasiūlymą ir pasiekė susitarimą dėl jo 2016 m. gruodžio 6 d. posėdyje.
9. Atsižvelgiant į minėto nagrinėjimo rezultatus Tarybos teisininkų lingvistų tarnyba parengė Tarybos sprendimo dėl susitarimo sudarymo³ projekto tekstą.
10. Siekiant pasirengti susitarimo sudarymui, Nuolatinių atstovų komiteto prašoma pasiūlyti Tarybai vieno iš būsimų posėdžių darbotvarkės A punktu nuspręsti perduoti iš dalies pakeisto sprendimo dėl susitarimo sudarymo, pateikiamo teisininkų lingvistų parengtame dokumente 15653/16, projektą ir susitarimo tekstą⁴ Europos Parlamentui siekiant gauti jo pritarimą.

¹ OL L 386, 2006 12 29, p. 57–88.

² Dok. 6755/14.

³ Dok. 15653/16.

⁴ Dok. 12041/06.